SECRETARÍA DE AGRICULTURA, GANADERÍA, DESARROLLO RURAL, PESCA Y ALIMENTACIÓN
SERVICIO NACIONAL DE SANIDAD, INOCUIDAD Y CALIDAD AGROALIMENTARIA
DIRECCIÓN GENERAL DE INSPECCIÓN FITOZOOSANITARIA

25042082015087738

08/Abril/2015

CERTIFICADO ZOOSANITARIO PARA IMPORTACIÓN

Este Certificado sustituye al emitido con fecha **07/04/2015** por Modificación.

La Oficina de Inspección de Sanidad Agropecuaria en: Ojinaga

En cumplimiento a lo dispuesto en los artículos 17, 26 y 35 de la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal, artículos 21, 23, 24, 25, 26, 44 y 47 de la Ley Federal de Sanidad Animal, y de conformidad con el artículo octavo transitorio del Reglamento Interior de la Secretaría de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación publicado en el Diario Oficial de la Federación el 25 de abril del 2012, el artículo 48 fracciones I, II, VI, XVI y XX del Reglamento Interior de la Secretaría de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación publicado en el DOF el 1 de julio de 2001, y las Normas Oficiales Mexicanas aplicables.

CERTIFICA

Que se realizó la inspección a los animales o productos que se citan, determinando que reúnen las condiciones sanitarias requeridas para su importación.

IMPORTADOR

Nombre o Razón Social: EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO SA DE CV **RFC:** EGC880311LT1
Clave UCON:

Domicilio: CARRETERA PANAMERICANA, **Núm. Ext.** KM 64, **Col.** AGRICOLA INDUSTRIAL

C.P. : 33750 **Estado:** CHIHUAHUA **Municipio:** CAMARGO

EXPORTADOR

Nombre o Razón Social: JIMMY FOWLER / TINA PACK

Domicilio: 909 VZ CR 2417 MABANK TX 75147, ESTADOS UNIDOS **No. Guia:**

Consecutivo	Fracción	Descripción de la mercancía	Tipo de Requisito	Requisito	País Origen	País Procedencia	Certificado	Cantidad	UMT	Planta
1	01012903	EQUINOS PARA SACRIFICIO	Número de combinación	012-10-427-USA-USA	ESTADOS UNIDOS DE AMERICA	ESTADOS UNIDOS DE AMERICA	1545E001374	30	Cabeza	

MOVILIZACIÓN INTERNA HASTA SU DESTINO FINAL

Destinatario: EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO SA DE CV PLANTA TIF 98
Domicilio: CARRETERA PANAMERICANA, **Núm. Ext.** KM 64,
C.P.: 33750 **Tel.:** **Estado:** CHIHUAHUA **Municipio:** CAMARGO

Primer Punto de Verificación Federal: NO CRUZA NINGUN PUNTO.
Medio de Transporte: Terrestre **Identificación:** 840-UK6
Transportista: AUTO TRANSPORTES DEL CONCHOS **Flejes Número:** 201158

VIGENCIA: 8 días naturales a partir de la fecha de su expedición

CERTIFICA
FERNANDO TRUJILLO MARTINEZ

*1

Cadena Original. Información del documento oficial que presenta que declara:
|1502201600120154208000235|Modificación al Certificado Zoosanitario para la Importacion|08/04/2015 [16:00:26|EGC880311LT1|EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO SA DE CV|Ojinaga Corrales J&R Horses Company [redacted]FERNANDO|TRUJILLO|MARTINEZ|ACEPTADA|1502201600120154208000235|EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO SA DE CV|EGC880311LT1|CARRETERA PANAMERICANA|KM 64|MEXICO (ESTADOS UNIDOS MEXICANOS)|CHIHUAHUA|CAMARGO|AGRICOLA INDUSTRIAL|SANTA ROSALIA DE CAMARGO|33750|[08/04/2015|08/04/2015|14:46:12|1502201600120154208000235|Ojinaga Corrales J&R Horses Company|25042082015087738|25042082015087738|Ojinaga Corrales J&R Horses Company|25042082015087738|FERNANDO|TRUJILLO|MARTINEZ|OSAAP||

Sello Digital del Autorizador del Documento Oficial:
V9ewDOGczyCv8vibTVZfkBiC/mCirYw1E2fqoBZeGW1KwTbATnyn+ytckvsO9a5oOrMWjiL/P+/
1s3B0x7Q+660JKTHcU15qdKxDrrPqIEfnD2JVeGlr4l/A53jgO42G8BCz02xi8FyvTCV2jQ2AU8 NxOjcaxt/YuXimPNfg=

Eliminado: *1 R.F.C. por tratarse de datos personales. Con fundamento en el Art. 18 Fracc. II de la LFTAIPG.

Este documento ampara por una sola vez la importación y movilización hasta su destino final, únicamente de los productos especificados en este certificado, mismo que deberá ser presentado cada vez que sea requerido por el personal autorizado de la Secretaría de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación. La persona que resulte responsable por el uso indebido de este documento, será sancionado en lo relativo con fundamento en la Ley Federal de Sanidad Animal.
Este documento no es válido sin la cadena original, sello digital de Autorizador y el sello bidimensional del Personal Oficial de la Oficina de Inspección de Sanidad Agropecuaria y/o si presenta tachaduras o enmendaduras.
Este documento tiene un costo de conformidad con el Artículo 86-A Fracción V de la Ley Federal de Derechos mismo que se actualizará conforme al mismo ordenamiento. Para cualquier aclaración, duda y/o comentario con respecto a este trámite sírvase llamar a la DGIF en el D.F. al teléfono 59051000 ext. 51008, 51009, 51019, 51142.

BBVA Bancomer

RECIBO BANCARIO DE PAGO DE CONTRIBUCIONES, PRODUCTOS Y APROVECHAMIENTOS FEDERALES

Hoja 1 de 1

Plaza: **180**
Sucursal: **1002**

R.F.C: EGC880311LT1
Denominación o razón social: EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO SA DE CV
Fecha y Hora de Pago: 07/04/2015 11:43 hrs.
Cuenta de cargo: [redacted] *1
No. de operación: 509712006032 **Llave de Pago:** FDE0A10441
Total efectivamente pagado: $ 2,042
Dependencia: 45 Servicio Nacional de Sanidad, Inocuidad y Calidad Agroalimentaria
Por los siguientes conceptos:

Derechos, Productos y Aprovechamientos

Clave de Referencia del DPA	**454000554**
Cadena de la Dependencia	**0003008250CEZI**
Importe	2,042
Cantidad Pagada	2,042

Cadena Original

||10001=EGC880311LT1|10017=2042|20001=40012|20002=509712006032|40002=20150407|40003=11:43|40008=FDE0A10441|14704=2042|14708=2042|14720=2042|14733=454000554|14734=0003008250CEZI|30003=00000100000700016351 2||

Sello digital

||OFIShRK3Er2nXUU5shNrDoziXuu1/5MqGivMDCUUUMbbbI93cWzLf8Rwdd9cPAt3vEUkbGBwUM3+z6W1meGa1/c0EYzN45xZNKVytqbqpyTih2ZihpyXjIAbQy8tRyDtt164i50PUgPwW8Pv8fY5/vtiWg7Ik81xX/briIdREgY=||

Eliminado: *1 Número de cuenta bancaria, por tratarse de información confidencial que se refiere al patrimonio particular. Con fundamento en el Art. 18 Fracc. I de la LFTAIPG.

USDA

Veterinary Services

National Center for Import and Export

1545E0013749H

Health Certificate No. _____
(Valid only if the USDA Veterinary Seal Appears over the Certificate Number)

INTERNATIONAL HEALTH CERTIFICATE FOR SLAUGHTER HORSES EXPORTED FROM THE UNITED STATES OF AMERICA TO MEXICO

CERTIFICADO INTERNACIONAL ZOOSANITARIO PARA EXPORTAR CABALLOS PARA SACRIFICIO DE LOS ESTADOS UNIDOS A MEXICO

Note: Mexico will only accept this shipment if VS Form 10-13 and affidavit for residue are completed and presented at the border with this Health Certificate (HC). VS Form 10-13 must have HC number written in the right upper corner. Mexico will not accept sexually intact males and monorchid animals.

Nota: *México aceptará este envío de caballos solamente si la forma VS FORM 10-13 y la declaración jurada están completadas y se presentan en la frontera con este Certificado Zoosanitario (CZ). El número de este CZ debe estar escrito en la parte superior derecha de la forma VS FORM 10-13. México no aceptará machos sin castrar ni monorchideos.*

1. Name and Address of Exporter: Jimmy Fowler/ Tina Pack
   Nombre y Dirección del Exportador: 909 VZ CR 2417
   Mabank, TX 75147
2. Name and Address of Importer: EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO S.A. DE C.V.
   Nombre y Dirección del Importador: CARRETERA PANAMERICAN KM 64
   CD. CAMARGO CHIHUAHUA MEXICO 33750
3. Identification of the animals to be exported / *Identificación de los animales a ser exportados.*

Microchip number / *Número de microchip*	Sex/*Sexo*	Approximate age/*Edad aproximada*	Microchip Number / *Número de microchip*	Sex / *Sexo*	Approximate age/ *Edad aproximada*
USKZ 6143 900164000782241	Mare	60 Months	USKZ 6034 900164000782249	Gelding	60 Months
USKZ 6144 900164000782242	Gelding	84 Months	USKZ 6035 900164000782250	Gelding	144 Months
USKZ 6145 900164000782243	Mare	72 Months	USKZ 6036 900164000782251	Mare	60 Months
USKZ 6146 900164000782244	Mare	120 Months	USKZ 6037 900164000782252	Mare	84 Months
USKZ 6147 900164000782245	Gelding	108 Months	USKZ 6038 900164000782253	Mare	72 Months
USKZ 6148 900164000782246	Mare	120 Months	USKZ 6039 900164000782254	Mare	72 Months
USKZ 6149 900164000782247	Gelding	36 Months	USKZ 6040 900164000782255	Gelding	84 Months
USKZ 6150 900164000782248	Gelding	60 Months	USKZ 6041 900164000782256	Gelding	120 Months

USDA

Veterinary Services

National Center for Import and Export

Health Certificate No. 1545E001374 DLH
(Valid only if the USDA Veterinary Seal Appears over the Certificate Number)

Microchip number / *Número de microchip*	Sex/*Sexo*	Approximate age/*Edad aproximada*	Microchip Number / *Número de microchip*	Sex / *Sexo*	Approximate age/ *Edad aproximada*
USKZ 6042 900164000782257	Gelding	120 Months			
USKZ 6043 900164000782258	Mare	24 Months			
USKZ 6044 900164000782259	Mare	60 Months			
USKZ 6045 900164000782260	Mare	84 Months			
USKZ 6046 900164000782261	Mare	144 Months			
USKZ 6047 900164000782262	Mare	120 Months			
USKZ 6048 900164000782263	Mare	60 Months			
USKZ 6049 900164000782264	Mare	120 Months			
USKZ 6050 900164000782265	Mare	120 Months			
USKZ 6096 900164000782266	Gelding	144 Months			
USKZ 6097 900164000782267	Mare	60 Months			
USKZ 6098 900164000782268	Gelding	84 Months			
USKZ 6099 900164000782269	Gelding	36 Months			
USKZ 6100 900164000782270	Mare	48 Months			
USKZ 4939 900164000782271	Gelding	120 Months			
USKZ 4940 900164000782272	Mare	84 Months			
USKZ 4941 900164000782273	Gelding	120 Months			
USKZ 4942 900164000782274	Mare	120 Months			

USDA

Veterinary Services
National Center

15450 1374
Health Certificate No. _____
(Valid only if the USDA Veterinary Seal

CERTIFICATION STATEMENTS / *CERTIFICACIONES*

1. Horses originate from the United States.
Los animales son originarios de Estados Unidos.

2. Within 30 days prior to exportation, the animals were inspected by an accredited veterinarian who did not find clinical signs of contagious or infectious diseases.
A la inspección efectuada por un veterinario oficial dentro de los 30 días previos a la exportación, los animales no presentaron signos de enfermedades infectocontagiosas.
Inspection date / *Fecha de inspección* 03/30/2015

3. Prior to shipment the vehicles used to transport the animals to the border were cleaned and disinfected.
Los vehículos utilizados para el transporte de los animales a la frontera fueron sometidos a limpieza y desinfección antes del embarque.

4. During 90 days prior to exportation, the animals have not been on premises where contagious equine metritis was diagnosed, neither have they been in contact with infected animals, nor epidemiologically related to infected premises or animals.
Durante los 90 días previos a la exportación, los animales no han estado en explotaciones afectadas por la metritis equina contagiosa, ni han estado en contacto con animales afectados ni relacionados epidemiológicamente con instalaciones o animales infectados.

USDA

VS
Veterinary Services
National Center

15-45-E-0013747

Health Certificate No. ____
(Valid only if the USDA Veterinary Seal

(Delete as appropriate *(Remueva lo que no aplique)*

5. [The animals are free of ectoparasite and originated from areas not under quarantine for Boophilus pp ticks.]
[*Los animales están libres de ectoparásitos y provienen de áreas no cuarentenadas por garrapatas Boophilus spp.]*

Doug Richardson DVM

Name of Accredited Veterinarian
Nombre del Médico Veterinario Acreditado

Russell L Hovey DVM

Name of Endorsing Federal Veterinarian
Nombre del Médico Veterinario Federal que endosa.

DVM 3-30-15

Signature of Accredited Veterinarian and Date
Firma del Médico Veterinario Acreditado y Fecha

Russell L Hovey DVM

Signature of Endorsing Federal Veterinarian and Date 4-7-15
Firma del Médico Veterinario que endosa y Fecha

(Valid only if the USDA Veterinary Seal appears over the signature of the Endorsing Federal Veterinarian.) *(Válido Solamente si el sello veterinario del USDA está sobre la firma del Médico Veterinario Federal).*

AFFIDAVIT
DECLARACIÓN JURADA

I (print) TINA PACE declare that the horses included in this shipment and accompanied by the health certificate number 1545E0013724 have not been fed to or treated within the last one hundred eighty (180) days prior to shipment with the following compounds, plants or drugs.

Por este medio declaro que los caballos en este embarque, acompañados por el certificado sanitario número 1545E0013724 *han sido alimentados o tratados con ninguno de los siguientes compuestos, plantas o medicamentos durante los ciento ochenta días antes del embarque.*

1. Aristolochia spp and any other preparation derived of this plant, chloramphenicol, chloroform, chlorpromazine, colchicine, dapsone, dimetridazole, metronidazole, nitrofurans (including furazolidone), and ronidazole.
Aristolochia spp *y cualquier otra preparación derivada de esta planta, cloranfenicol, cloroformo, clorpromazina, colchicine, dapsona, demetridazole, metronidazol, nitrofurans (incluyendo furazolidona) y ronidazol.*

2. The following compounds were not used as growth promoters: zilpaterol, clenbuterol, raptopamine, and anabolic steroids.
Los siguientes compuestos no se usaron como promotores del crecimiento: zilpaterol, clenbuterol, raptopamine, así como esteroides anabólicos.

3. The following thirosthatics were not used: thiouracil, methyluracil phenylthiouracil and propylthiouracil.
Que no fueron empleados los siguientes tirostáticos: tiouracilo, metiluracilo, feniltiuracilo y propiltiuracilo.

Date and signature of the exporter Tina Pace 3/30/15
Fecha y firma del exportador

Date and signature of the Notary Public 03-30-15
Fecha y firma del Notario Público

AMANDA BUTLER
Notary Public, State of Texas
My Commission Expires
June 20, 2017

U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE ANIMAL AND PLANT HEALTH INSPECTION SERVICE

OWNER/SHIPPER CERTIFICATE
FITNESS TO TRAVEL TO A SLAUGHTER FACILITY

(Please type or print in ink)

According to the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number. The valid OMB control number for this information collection is 0579-0160. The time required to complete this information collection is estimated to average 5 min. per response, including the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information.

FORM APPROVED
OMB NO.
0579-0160

4 9 4 5 E 0 0 1 3 7 4

TIME HORSES LOADED ON CONVEYANCE	DATE	CITY AND STATE WHERE HORSES WERE LOADED ON CONVEYANCE
11:00 AM	03/31/2015	Athens, TX

VEHICLE LICENSE NO. AND DRIVER'S NAME	NAME OF AUCTION/MARKET
#1 [redacted] #2	N/A

CONSIGNOR (OWNER/SHIPPER) NAME	CONSIGNEE (RECEIVER/DESTINATION) NAME
Jimmy Fowler/ Tina Pack	EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO S.A. DE C.V.
STREET ADDRESS	STREET ADDRESS
909 VZ CR 2417	CARRETERA PANAMERICAN KM 64
CITY, STATE, ZIP CODE	CITY, STATE, ZIP CODE
Mabank, TX 75147	CD. CAMARGO CHIHUAHUA MEXICO 33750
AREA CODE & TELEPHONE NO.	AREA CODE & TELEPHONE NO.
940-452-2487	648-452-5302, 648-462-5305

CHECK THE BOX THAT INDICATES THE FOLLOWING IS TRUE FOR ALL THE HORSES ON THIS CERTIFICATE

- ☒ Pregnant mares are not likely to foal (give birth) during the trip.
- ☒ Foals are older than 6 months of age.
- ☒ Horses are able to bear weight on all 4 limbs.
- ☒ Horses are not blind in both eyes.
- ☒ Horses are able to walk unassisted.

	TAG PREFIX	Tag NO.	COLOR DESCRIPTION						BREED/TYPE					SEX			BRANDS Tattoos, etc.	REMARKS Include existing conditions
			Bay	Grey	Blk.	Pinto	Cheetn	Other	TB	QT	Draft	Pony	Other	Mare	Stal	Geld		
1	USKZ	6143	X							X				X			60 Months	900164000782241
2	USKZ	6144		X						X						X	84 Months	900164000782242
3	USKZ	6145						X		X				X			72 Months	900164000782243
4	USKZ	6146						X		X				X			120 Months	900164000782244
5	USKZ	6147						X		X						X	108 Months	900164000782245
6	USKZ	6148						X					X	X			120 Months	900164000782246
7	USKZ	6149		X						X						X	36 Months	900164000782247
8	USKZ	6150						X					X			X	80 Months	900164000782248
9	USKZ	6034		X						X						X	60 Months	900164000782249
10	USKZ	6035						X					X			X	144 Months	900164000782250
11	USKZ	6036	X							X				X			60 Months	900164000782251
12	USKZ	6037						X		X				X			84 Months	900164000782252
13	USKZ	6038		X						X				X			72 Months	900164000782253
14	USKZ	6039						X		X				X			72 Months	900164000782254
15	USKZ	6040						X		X						X	84 Months	900164000782255

HORSES HAVE HAD ACCESS TO FOOD, WATER, AND REST FOR A MINIMUM OF 6 CONSECUTIVE HOURS IMMEDIATELY BEFORE LOADING INTO CONVEYANCE.

SIGNATURE Jimmy Fowler

I HEREBY AUTHORIZE THE CFIA TO DISCLOSE THIS DOCUMENT AND THE INFORMATION IN IT AS COMPLETED BY THE CFIA OR DGIF TO THE USDA. FALSIFICATION OF THIS FORM OR KNOWINGLY USING A FALSIFIED FORM IS A CRIMINAL OFFENSE AND MAY RESULT IN A FINE OF NOT MORE THAN $10,000 OR IMPRISONMENT FOR NOT MORE THAN 5 YEARS OR BOTH (18 U.S.C. SECTION 1001).

SIGNATURE OF OWNER/SHIPPER(I certify that the information contained in this form is true and correct to the best of my knowledge.)

Jimmy Fowler

CANADIAN FOOD INSPECTION AGENCY (CFIA)2

EST. DATE

TIME

DIRECCION GENERAL DE INSPECCION EN FRONTERAS (DGIF)

EST. DATE

TIME

Eliminado: Número de licencia de conducir, por tratarse de datos personales. Con fundamento en el Art. 18 Fracc. II de la LFTAIPG.

VS FORM 10-13 (SEP 2002)
Previous editions are obsolete

1545 PAGE 1 OF 2 3 4

U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE ANIMAL AND PLANT HEALTH INSPECTION SERVICE

OWNER/SHIPPER CERTIFICATE FITNESS TO TRAVEL TO A SLAUGHTER FACILIT (CONTINUATION SHEET)

(Please type or print in ink)

According to the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are to respond to a collection of information unless it displays a v control number. The valid OMB control number for this in collection is 0579-0160. The time required to complete this in collection is estimated to average 5 min. per response, including for reviewing instructions, searching existing data sources, gathe maintaining the data needed, and completing and reviewing the co information.

FORM APPROVED OMB NO. 0579-0160

	TAG PREFIX	Tag NO.	COLOR DESCRIPTION						BREED/TYPE					SEX			BRANDS Tattoos, etc.	REMARKS Include precondition
			Bay	Grey	Blk.	Pinto	Chestn	Other	TB	QT	Draft	Pony	Other	Mare	Stal	Geld		
16	USKZ	6041						X		X						X	120 Months	900164000782256
17	USKZ	6042						X		X						X	120 Months	900164000782257
18	USKZ	6043						X					X	X			24 Months	900164000782258
19	USKZ	6044						X		X				X			60 Months	900164000782259
20	USKZ	6045	X							X				X			84 Months	900164000782260
21	USKZ	6046		X							X			X			144 Months	900164000782261
22	USKZ	6047						X		X				X			120 Months	900164000782262
23	USKZ	6048						X		X				X			60 Months	900164000782263
24	USKZ	6049						X		X				X			120 Months	900164000782264
25	USKZ	6050						X		X				X			120 Months	900164000782265
26	USKZ	6096		X						X						X	144 Months	900164000782266
27	USKZ	6097	X							X				X			60 Months	900164000782267
28	USKZ	6098	X							X						X	84 Months	900164000782268
29	USKZ	6099						X		X						X	36 Months	900164000782269
30	USKZ	6100		X						X				X			48 Months	900164000782270
31	USKZ	4939						X		X						X	120 Months	900164000782271
32	USKZ	4940						X		X				X			84 Months	900164000782272
33	USKZ	4941	X						X							X	120 Months	900164000782273
34	USKZ	4942						X		X				X			120 Months	900164000782274
35																		
36																		
37																		
38																		
39																		
40																		
41																		
42																		
43																		
44																		
45																		

I HEREBY AUTHORIZE THE CFIA TO DISCLOSE THIS DOCUMENT AND THE INFORMATION IN IT AS COMPLETED BY THE CFIA TO THE USDA. FALSIFICATION OF THIS FORM OR KNOWINGLY USING A FALSIFIED FORM IS A CRIMINAL OFFENSE AND MAY RESULT IN A FINE OF NOT MORE THAN $10,000 OR IMPRISONMENT FOR NOT MORE THAN 5 YEARS OR BOTH (18 U.S.C. SECTION 1001).

SIGNATURE OF OWNER/SHIPPER(I certify that the information contained in this form is true and correct to the best of my knowledge.)

Jerry Fowler

CONTRATO QUE CELEBRAN EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO S.A. DE C. V. **TIF E-98** Y EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO S.A. DE C. V. **TIF E-98**, RECEPCION Y CONTROL DE EQUINOS DESTINADOS A SACRIFICIO, IMPORTADOS DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA, DE CONFORMIDAD CON LA HOJA DE REQUISITOS ZOOSANITARIA, Y A QUIEN ES LO SUCESIVO SE LE DENOMINARA EL "IMPORTADOR" Y A LA "UNIDAD DE SACRIFICIO" RESPECTIVAMENTE, AL TENOR DE LAS SIGUIENTES DECLARACIONES Y CLAUSULAS:

DECLARACIONES

I.- DE LA UNIDAD

A).- Que esta autorizada para funcionar por parte de la Secretaria de Agricultura. Ganadería. Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación(SAGARPA) por conducto del Servicio Nacional de Inocuidad y Calidad Agroalimentaria (SENASICA) órgano administrativo desconcentrado, a través de la Dirección General de Inspección Fitosanitaria en Puertos. Aeropuertos y Fronteras.

B).-Que el C. P . Mayra Azucena González Burrola es el Representante Legal de la unidad de sacrificio, con capacidad jurídica para suscribir el siguiente contrato.

C).-Que señala como domicilio el ubicado en Carretera Panamericana Km. 64 de la Col. Agrícola Industrial. C.P. 33750 en Ciudad Camargo, Chihuahua., para los efectos legales del siguiente instrumento.

II.- DEL IMPORTADOR

A).-Que es una persona moral y tiene el carácter de importador registrado en la Secretaria de Hacienda y Crédito Público con el Registro Federal de Causantes Número EGC880311LT1.

B).-Que tiene capacidad jurídica para celebrar el presente contrato, señalando como domicilio para los efectos legales correspondientes a Carretera Panamericana Km. 64 Colonia Agrícola Industrial en Ciudad Camargo, Chihuahua C.P. 33750.

C).-Que cuenta con la hoja de requisitos zoosanitarios para la importación de equinos destinados a sacrificio con **No. 012-10- 427 USA-USA**; expedida por la Dirección General de Sanidad Animal. Unidad Administrativa adscrita a la SENASICA.

31 MAR 2015

RECIBIDO

CLAUSULAS

PRIMERA.-El objeto del presente contrato es establecer las obligaciones del IMPORTADOR y de la UNIDAD. respecto a al recepción de equinos destinados al sacrificio. importados de los Estados Unidos de América. de conformidad con la Hoja de Requisitos Zoosanitarios. así como establecer las sanciones en caso de incumplimiento.

SEGUNDA.- Para el cumplimiento del objeto a que se refiere la cláusula que antecede. el IMPORTADOR se obliga a:

a).- Transportar en su totalidad al ganado equino importado desde inspectoria Fitozoosanitaria de la Frontera a la UNIDAD de Sacrificio para lo cual solicitara le sea expedida por parte del supervisor de SAGARPA el acta de custodia cuarentena correspondiente. misma que deberá ser entregada en el punto de sacrificio.

b).- Que el ganado equino que se entregue a la UNIDAD de sacrificio. tenga como destino final el sacrificio.

c.- Comprobar que el ganado equino sea sacrificado ene el establecimiento en su totalidad en un tiempo no mayor a siete días.

d).- Que los flejes que se instalen en el transporte del ganado equino importado. no sean removidos hasta que arriben a la UNIDAD de sacrificio y llegue el Medico Veterinario aprobado responsable de la UNIDAD de sacrificio.

TERCERA.- Para el cumplimiento de las obligaciones a que se refiere la cláusula primera. la UNIDAD se compromete a:

a).- Recibir del IMPORTADOR el ganado equino procedente y originario de los Estados Unidos de América destinados al sacrificio.

b).- Informar a la Delegación de la Secretaría de Agricultura. Ganadería. Desarrollo Rural. Pesca y Alimentación de cualquier anomalía que se presente en el transporte del ganado importado.

c).- Que el ganado equino sea sacrificado. debiendo comprobarlo con al documentación respectiva.

d).- Que el MVZ responsable de la UNIDAD será el único autorizado que podrá remover los flejes del transporte del ganado equino importado. informará al supervisor de la Secretaría para que constate la procedencia y cumplimiento de las obligaciones por parte del importador señaladas en la cláusula segunda del presente instrumento.

CUARTA.-En caso de incumplimiento del presente contrato se establecen como sanciones:

a).-Si el transporte de ganado equino llega a la UNIDAD de sacrificio sin flejes o quitados en poder del transportista. el ganado se mantendrá en cuarentena en la UNIDAD y los gastos que se originen con motivo de la misma serán cargo del IMPORTADOR.

Cuando el ganado equino no llegue a su destino final en su totalidad. o parcialmente. no se permitirá al IMPORTADOR realizar nuevas importaciones

RECIBIDO

con este propósito por parte de la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación.

QUINTA.- EL IMPORTADOR será responsable de las acciones que realice el transportista que desvirtúen el objetivo de la importación.

SEXTA.- EL IMPORTADOR y la UNIDAD tienen conocimiento que las acciones derivadas del presente contrato serán supervisadas por la Delegación Estatal de la Secretaría de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación.

SEPTIMA.- La vigencia del presente contrato será de dos meses, por el periodo del 01 de Abril del 2015 al 31 Mayo del 2015, que es la misma que señala la hoja de requisitos zoosanitarios obtenida por el IMPORTADOR.

OCTAVA.- En casos de conflicto en cuanto a la interpretación y cumplimiento de este contrato, las partes aceptan someterse a la jurisdicción de los Tribunales Federales o Locales según corresponda.

Leído que fue el presente contrato y enteradas las partes de su contenido y alcance, lo firman en cuatro tantos en Chihuahua, Chihuahua ., a 19 de Marzo del 2015.

EL IMPORTADOR POR LA UNIDAD

EMPACADORA Y GANADERA DE CAMARGO S.A. DE C.V.
R.F.C. EGC-880311-LT1
CARR. PANAMERICANA KM. 94
CAMARGO, CHIH.
TELS. (648) 462-4019, 462-5302 Y 463-5302

Empacadora y Ganadera de Camargo S.A. de C.V.
C.P. Mayra Azucena González Burrola.
Representante Legal

C.P. Mayra A. González B.
Rep. Legal Rastro **TIF E-98**

SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA, DESARROLLO RURAL, PESCA Y ALIMENTACION
DELEGACION ESTATAL
CHIHUAHUA, CHIH.
SUBDELEGACION AGROPECUARIA

Ing. Rogelio Olvera Cano
Sub-Delegado Agropecuario
Sagarpa-Chihuahua

SENASICA
DGIF
Oficina de Inspección de Sanidad A... Ojinaga
31 MAR 2015
RECIBIDO
ING. HUGO CASTAÑEDA C.

MVZ. Jesús José Hernández O
Médico Responsable
Rastro **TIF E-98**